

Brugsanvisning My Hood Champion mål



Tillykke med Deres nye My Hood Champion fodbold mål.

Nedenfor er vigtige informationer De skal læse grundigt igennem inden My Hood Champion mål tages i brug.

Advarsel, sikkerhed & anvendelse:

- My Hood Champion mål er ikke til børn under 3 år. Indeholder små dele, risiko for kvælning.
- My Hood Champion mål skal samles af en voksen.
- Det er vigtigt at bagnet og de 2 sidenet monteres så det sidder stramt og fastgøres med en klampe i hver firkant, for at undgå at børn kan kravle gennem og sidde fast med hovedet mellem net og målramme.
- Der bør altid være en voksen tilstede når børn bruger My Hood Champion mål.
- My Hood Champion mål må kun benyttes på private og lukkede områder.
- My Hood Champion mål må kun benyttes på vandrette flader og ikke på skrå flader/bakker, for at undgå My Hood Champion mål vælter.
- My Hood Champion mål er kun til privat brug og ikke til kommerciel brug.
- Det anbefales at rengøre målrammen regelmæssigt med vand og sæbe, for at undgå at der overføres bakterier mellem forskellige brugere af My Hood Champion mål.
- My Hood Champion mål er behandlet så det er vejrbestandigt.
- Dette produkt må ikke smides ud sammen med husholdningsaffaldet, men skal bortskaffes på korrekt vis.

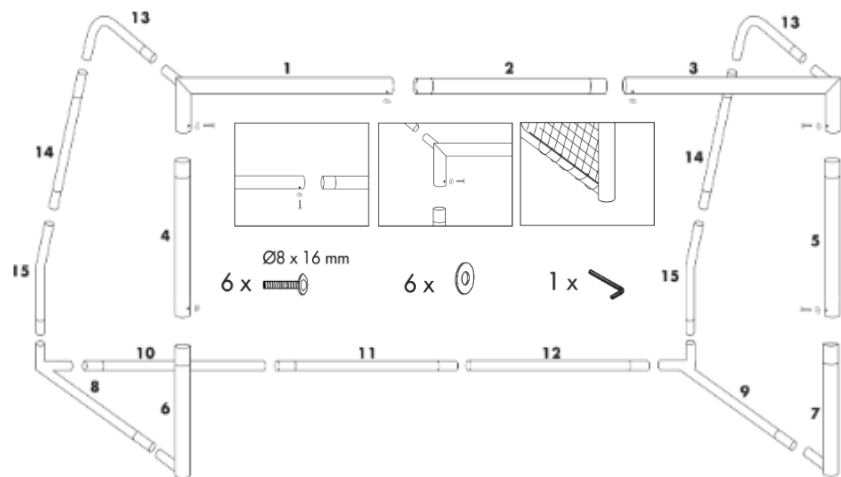
- På næste side finder De samlevejledning. Venligst følg denne vejledning. Vær særligt opmærksom på at skruer og klamper bliver strammet og fastgjort forsvarligt.



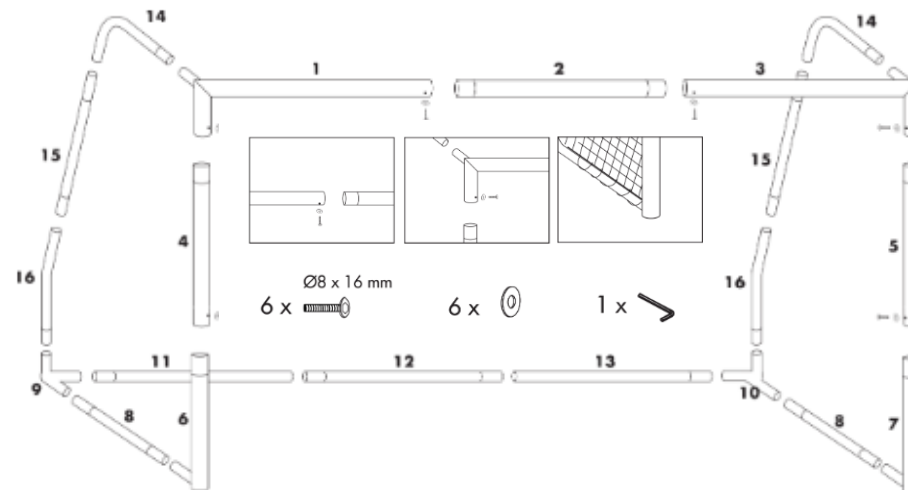
My Hood Champion mål er testet og godkendt i henhold til EN71.

My Hood Champion mål er produceret i Kina. Importeret af Euro Play, Industrivej 16, DK-6630 Rødding.

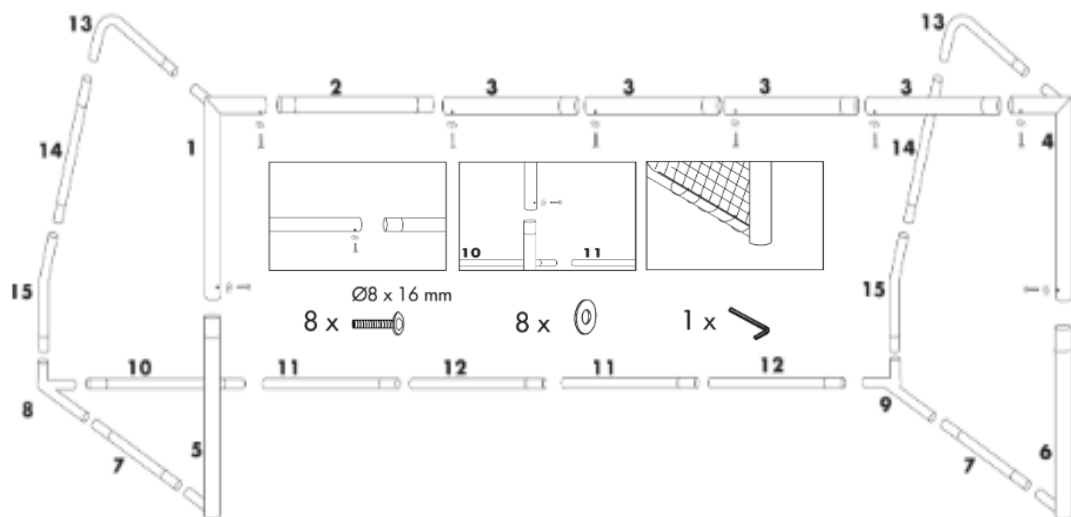
Champion 240x160 cm



Champion 300x200 cm



Champion 550x213 cm



English

Assemble the goal

1. Start by assemble the frame with the thick rods (no 1-7). Assemble the rods together by using the enclosed screws and washers. It's easier to do, if put the frame on the ground.
2. Keep the frame on the ground and click the rods 8, 10, 11, 12 & 9(size 240x160) / 8, 9, 11, 12, 13, 10 & 8(size 300x200) / 7, 8, 10, 11, 12, 11, 12, 9 & 7(size 550x213) in that order.
3. Assemble the rear post by using the rods 13, 14 & 15(size 240x160 & 550x213) / 14, 15 & 16(size 300x200) and connect them to the other part of the frame.
4. Fasten the net on the outside of the frame. Use the enclosed rope to fasten it as shown on the illustration. Cut and remove rope ends that are longer than 5 cm.

Placement of the goal

Use the ground spikes to fasten the goal on the ground. The spikes must be securely fastened in the soil. If the soil is too hard to use the spikes, it can be needed to fasten the goal by using screws or pegs.

Dansk

Sådan samles målet

Start med samle rammen af de brede stænger (nummer 1-7). Skru stængerne sammen med medfølgende skruer og spændeskiver. Det er nemmere hvis man lægger rammen fladt ned imens.

1. Lad rammen blive liggende fladt og klik stængerne 8, 10, 11, 12 og 9 (mål 240x160) / 8, 9, 11, 12, 13, 10 og 8 (mål 300x200) / 7, 8, 10, 11, 12, 11, 12, 9 og 7 (mål 550x213) på i den rækkefølge.
2. Saml de to bagstolper af stængerne 13, 14 og 15 (mål 240x160 & 550x213) / 14, 15 og 16 (mål 300x200) og klik dem på den øvrige del af rammen.
3. Nettet påføres på målrammens yderside. Brug den medfølgende snor til at fastgøre nettet som vist på tegningen. Afklip løse ender af snoren ned til ca 5 cm

Fastgørelse af målet

Brug jordspydene til fastgøre målet til jorden. Spydene skal sidde solidt og stramt i jorden. Er jorden for hård til at montere jordspydene, kan det være nødvendigt at fastgøre målet på anden vis som f.eks med skruer eller pløkker.

Deutsch

Montieren Sie das Tor

1. Montieren Sie zunächst den Rahmen mit den dicken Stangen (Nr. 1-7). Die Stangen mithilfe der beiliegenden Schrauben und Unterlegscheiben montieren. Es geht einfacher, wenn man den Rahmen auf den Boden legt.

2. Halten Sie den Rahmen auf dem Boden und verbinden Sie per Klick die Stangen 8, 10, 11, 12 & 9 (Größe 240x160) / 8, 9, 11, 12, 13, 10 und 8 (Größe 300 x 200) / 7, 8, 10, 11, 12, 11, 12, 9 und 7 (Größe 550x213), in dieser Reihenfolge.

3. Montieren Sie den hinteren Pfosten mithilfe der Stangen 13, 14 und 15 (Größe 240x160 & 550x213) / 14, 15 & 16 (Größe 300x200) und verbinden Sie diese mit dem anderen Teil des Rahmens.

4. Befestigen Sie das Netz an der Außenseite des Rahmens. Befestigen Sie es mit dem beiliegenden Seil, wie in der Abbildung dargestellt. Seilenden abschneiden und entfernen, die länger als 5 cm sind.

Platzierung des Tors

Befestigen Sie das Tor mit den Erdspießen im Boden. Die Spieße müssen sicher im Boden verankert werden. Wenn der Boden zu hart ist, um die Spieße zu benutzen, muss das Tor evtl. mit Schrauben oder Pflöcken befestigt werden.

Espanol

Instale la portería

1. Empiece por instalar el armazón con las varillas gruesas (números 1-7). Instale las varillas juntas utilizando los tornillos y arandelas que se incluyen. Es más fácil de hacer si se coloca el armazón en el suelo.

2. Mantenga el armazón en el suelo y haga clic en las varillas 8, 10, 11, 12 y 9 (tamaño 240x160) / 8, 9, 11, 12, 13, 10 y 8 (tamaño 300x200) / 7, 8, 10, 11, 12, 11, 12, 9 y 7 (tamaño 550x213) en ese orden.

3. Instale el poste trasero usando las varillas 13, 14 y 15 (tamaño 240x160 y 550x213) / 14, 15 y 16 (tamaño 300x200) y conecte estas a la otra parte del armazón.

4. Sujete la red por el lado exterior del armazón. Utilice la cuerda incluida para sujetarla, tal como se muestra en la ilustración. Corte y retire los extremos de la cuerda que tengan más de 5 cm.

Colocación de la portería

Utilice las espigas para el suelo para sujetar la portería en el suelo. Las espigas deben sujetarse de forma segura en el suelo. Si el suelo es demasiado duro para usar las espigas, puede ser necesario sujetar la portería utilizando tornillos o clavijas.

Français

Montage du but

1. Commencez par monter le cadre avec les barres épaisses (n° 1 à 7). Montez les barres ensemble à l'aide des vis et des rondelles fournies. C'est plus facile à faire, si le cadre est posé sur le sol.

2. Laissez le cadre sur le sol et emboîtez les barres 8, 10, 11, 12 et 9 (taille 240 x 160) / 8, 9, 11, 12, 13, 10 et 8 (taille 300 x 200) / 7, 8, 10, 11, 12, 11, 12, 9 et 7 (taille 550 x 213) dans cet ordre.

3. Montez le poteau arrière en utilisant les barres 13, 14 et 15 (taille 240 x 160 et 550 x 213) / 14, 15 et 16 (taille 300 x 200) et connectez-les à l'autre partie du cadre.

4. Fixez le filet à l'extérieur du cadre. Utilisez la corde fournie pour l'attacher comme indiqué sur l'illustration. Coupez et retirez les extrémités de la corde longues de plus de 5 cm.

Implantation du but

Utilisez les pointes de fixation au sol pour fixer le but au sol. Les pointes doivent être solidement fixées dans le sol. Si le sol est trop dur et ne permet pas de fixer les pointes, il faudra peut-être fixer le but à l'aide de vis ou de chevilles.

Italiano

Montare la porta

1. Cominciare assemblando il telaio con i pali più spessi (n. 1-7). Montare i pali utilizzando le viti e le rondelle in dotazione. È più facile da fare, se si appoggia il telaio a terra.
2. Appoggiare il telaio a terra e fissare i pali 8, 10, 11, 12 e 9 (dimensioni 240x160)/8, 9, 11, 12, 13, 10 e 8 (dimensioni 300x200)/7, 8, 10, 11, 12, 11, 12, 9 e 7 (dimensioni 550x213) in questo ordine.
3. Montare il montante posteriore utilizzando i pali 13, 14 e 15 (dimensioni 240x160 e 550x213)/14, 15 e 16 (dimensioni 300x200) e collegarli all'altra parte del telaio.
4. Fissare la rete all'esterno del telaio. Utilizzare la corda in dotazione per fissarla come mostrato nell'illustrazione. Tagliare e rimuovere le estremità della corda che sono più lunghe di 5 cm.

Posizionamento della porta

Utilizzare i piedini n. per fissare la porta a terra. I piedini devono essere fissati saldamente nel terreno. Se il terreno fosse troppo duro per utilizzare le punte, potrebbe essere necessario fissare la porta utilizzando viti o picchetti.

Nederlands

Het in elkaar zetten van het doel

1. Begin met het opzetten van het frame met behulp van de dikke stangen (nrs. 1-7). Zet de stangen met behulp van de bijgeleverde schroeven en ringen in elkaar. Door het frame op de grond te zetten wordt het gemakkelijker om de stangen in elkaar te zetten.
2. Laat het frame op de grond staan en zet de stangen 8, 10, 11, 12 & 9 (afmeting 240x160) / 8, 9, 11, 12, 13, 10 & 8 (afmeting 300x200) / 7, 8, 10, 11, 12, 11, 12, 9 & 7 (afmeting 550x213) in elkaar, in deze volgorde.
3. Zet de achterkant met behulp van de stangen 13, 14 & 15 (afmeting 240x160 & 550x213) / 14, 15 & 16 (afmeting 300x200) op en monteer deze aan op het andere deel van het frame.
4. Bevestig het net aan de buitenkant van het frame. Gebruik het bijgevoegde touw zoals aangegeven op de illustratie om het net vast te maken. Snijd de uiteinden van het touw die langer zijn dan 5 cm af en verwijder deze.

Het plaatsen van het doel

Gebruik de bodempinnen om het doel op de grond vast te zetten. De bodempinnen moeten stevig in de grond worden vastgezet. Als de grond te hard is om de bodempinnen te gebruiken, dient u het doel met schroeven of haringen vast te zetten.

Polski

Zbierz cel

1. Zaczynij od złożenia ramy za pomocą grubych prętów (nr 1-7). Zmontuj pręty razem, używając dołączonych śrub i podkładek. Łatwiej jest to zrobić, jeśli umieścisz ramę na ziemi.
2. Trzymaj ramkę na ziemi i kliknij pręty 8, 10, 11, 12 i 9 (rozmiar 240x160)/8, 9, 11, 12, 13, 10 i 8 (rozmiar 300x200)/7, 8, 10, 11, 12, 11, 12, 9 i 7 (rozmiar 550x213) w tej kolejności.
3. Zamontuj tylny słupek za pomocą prętów 13, 14 i 15 (rozmiar 240x160 i 550x213)/14, 15 i 16 (rozmiar 300x200) i podłączyć je do drugiej części ramy.
4. Zamocuj siatkę na zewnętrznej stronie ramy. Użyj zamkniętej liny, aby ją przymocować, jak pokazano na ilustracji. Wytnij i usuń końce liny, które są dłuższe niż 5 cm.

Umieszczenie celu

Użyj kołców ziemi, aby przymocować cel na ziemi. Kołce muszą być bezpiecznie przymocowane w glebie. Jeśli gleba jest zbyt trudna do użycia kołców, może być potrzebne do zamocowania celu za pomocą śrub lub kołków.

Svenska

Montera målet

1. Börja med att montera ramen med de tjocka stavarna (nr 1-7). Montera stavarna tillsammans med hjälp av medföljande skruvar och brickor. Det är lättare att göra, om du lägger ramen på marken.
2. Håll ramen på marken och klicka på stavarna 8, 10, 11, 12 & 9 (storlek 240x160)/8, 9, 11, 12, 13, 10 & 8 (storlek 300x200)/7, 8, 10, 11, 12, 11, 12, 9 & 7 (storlek 550x213) i den ordningen.
3. Montera den bakre stolpen med hjälp av stavarna 13, 14 & 15 (storlek 240x160 & 550x213)/14, 15 & 16 (storlek 300x200) och anslut dem till den andra delen av ramen.
4. Fäst nätet på utsidan av ramen. Använd det medföljande repet för att fästa det som visas på bilden. Klipp och ta bort repändar som är längre än 5 cm.

Placering av målet

Använd markspikarna för att fästa målet på marken. Spikarna måste vara ordentligt fastsatta i jorden. Om jorden är för svår att använda spikarna, kan det behövas för att fästa målet med hjälp av skruvar eller pinnar.